TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN NGỌC HỒI** **TỈNH KON TUM**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 17/2020/QĐST-DS	*Ngọc Hồi, ngày 22 tháng 5 năm 2020*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ Biên bản hoà giải thành ngày 14-5-2020 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 65/2020/TLST-DS ngày 05-5-2020 về việc: "*Tranh chấp hợp đồng vay tài sản"*.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Anh Nguyễn Đ, sinh năm 1970; địa chỉ: Tổ dân phố 7, thị trấn K, huyện N, tỉnh Kon Tum.

- Bị đơn: Anh Cao H, sinh năm 1981; địa chỉ: 69 Lê Lợi, tổ dân phố 7, thị trấn K, huyện N, tỉnh Kon Tum.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Anh Cao H trả cho anh Nguyễn Đ tổng số tiền còn nợ là 60.000.000đồng *(sáu mươi triệu đồng)*, trong đó: Tiền vay là 50.000.000đồng, tiền lãi 10.000.000đồng (Đối với 6.500.000đồng tiền lãi còn lại anh Nguyễn Đ rút yêu cầu khởi kiện). Thời gian trả nợ được thực hiện như sau:

- Ngày 30 tháng 5 năm 2020: Trả 10.000.000đồng *(mười triệu đồng)*;

- Ngày 30 tháng 6 năm 2020: Trả 10.000.000đồng *(mười triệu đồng)*;

- Ngày 30 tháng 7 năm 2020: Trả 10.000.000đồng *(mười triệu đồng)*;

- Ngày 30 tháng 8 năm 2020: Trả 10.000.000đồng *(mười triệu đồng)*;

- Ngày 30 tháng 9 năm 2020: Trả 10.000.000đồng*(mười triệu đồng)*;

- Ngày 30 tháng 10 năm 2020: Trả toàn bộ số tiền còn lại là 10.000.000đồng *(mười triệu đồng)*.

2.2. Về án phí dân sự sơ thẩm: Anh Cao H tự nguyện chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Căn cứ khoản 3 Điều 144, khoản 3 Điều 147 Bộ luật Tố tụng dân sự; khoản 7 Điều 26 Nghị quyết số: 326/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc hội và Danh mục mức án phí, lệ phí Toà án ban hành kèm theo Nghị quyết số: 326/UBTVQH14;

- Anh Cao H phải chịu 1.500.000đồng *(một triệu, năm trăm nghìn đồng)* tiền án phí sơ thẩm.

- Hoàn trả cho anh Nguyễn Đ số tiền 1.662.500đồng *(một triệu, sáu trăm sáu mươi hai nghìn, năm trăm đồng)* đã nộp tạm ứng án phí sơ thẩm, theo Biên lai thu tiền số AA/2016/0002376 ngày 05-5-2020 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Ngọc Hồi.

2.3. Về tiền lãi chậm thi hành án: Kể từ ngày đến hạn trả nợ, nếu anh Cao H không trả đủ số tiền theo thỏa thuận nêu trên thì phải trả lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả. Mức lãi suất chậm trả theo thỏa thuận của các bên đương sự là 15%/năm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- TAND cấp cao tại Đà Nẵng;
- TAND t. Kon Tum;
- VKSND h. Ngọc Hồi;
- Chi cục THADS h. Ngọc Hồi;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Phan Trường Thọ